



NATIONS UNIES
 CONSEIL
 DE SECURITE



Distr.
 GENERALE
 S/12004/Add.1
 15 mars 1976
 FRANCAIS
 ORIGINAL : ANGLAIS/FRANCAIS

NOTE DU SECRETAIRE GENERAL

Additif

1. Se référant aux communications portées à l'attention du Conseil de sécurité dans le document S/12004, du 8 mars 1976, le Secrétaire général tient à informer le Conseil qu'il a reçu du Secrétaire général de l'Organisation de l'unité africaine (OUA), deux télégrammes ayant trait au même sujet.

2. Le texte du premier télégramme, daté du 12 mars 1976, se lit comme suit :

"Honneur informer Votre Excellence Gouvernement République Mozambique a pris en date 3 mars 1976 importante décision appliquer avec vigueur sanctions internationales en interrompant toutes communications routières aériennes ferroviaires avec Rhodésie conformément résolutions pertinentes Nations Unies. Décision haute portée historique vise à faire triompher un des objectifs primordiaux Organisation Nations Unies à savoir libération peuple Zimbabwe domination minoritaire raciste colons blancs. Vivement préoccupée graves conséquences affectant sérieusement économie République Mozambique suite ces mesures OUA lance appel travers ONU toute la communauté internationale une aide massive soit accordée peuple et Gouvernement République Mozambique lui permettre surmonter ces difficultés. Situation est aggravée par actes agression armée régime illégal Rhodésie contre République Mozambique membre OUA et ONU. Aggression régime raciste et minoritaire Salisbury attaque village Pafuri Mavue assassinant vieillards enfants femmes. Cette situation troublante qui menace sécurité paix dans cette région prie Excellence bien vouloir informer Etats Membres ces faits demandant prendre mesures nécessaires appuyer action entreprise République Mozambique et soutenir ce pays victime agression raciste rebelle Salisbury."

3. Le texte du deuxième télégramme, daté du 15 mars 1976, se lit comme suit :

"A la veille réunion Conseil sécurité pour débattre question agression régime rebelle Rhodésie Sud contre République Mozambique et aide à accorder cette dernière suite décision interrompre communication avec régime Salisbury application stricte sanctions internationales, OUA fermement convaincue Votre Excellence usera toute son influence pour que Conseil sécurité condamne vigoureusement agression régime Rhodésie et accorde aide substantielle République Mozambique à mesure immenses sacrifices consentis dans intérêt paix sécurité internationale et pour bien peuple Zimbabwe victime domination raciste."

